

ひらいずみ

やすらぎと文化をおりなす
千年のまちづくり

広報

HIRAZUMI
Public Relations Magazine

| 岩手県平泉町 | 平成25年10月号 | No.676 |

2013
10
NO. 676



「消防技術を磨く！」

9月15日、町消防団のポンプ操法競技会が中尊寺第2駐車場で開催されました。競技に出場した団員は真剣な眼差しで消防技術の向上を目指し、取り組んでいました。

10月号 ● CONTENTS

- 2 平成24年度決算
- 4 健康ホットライン
- 6 町消防操法競技会
- 8 放射線関連情報

まちの発展へ 平成24年度決算 62億円

24年度に実施した主な事業等と決算額 (単位: 万円)

主な事業

■土木施設災害復旧事業	13,669
■消防防災通信基盤整備事業	13,541
■緊急雇用創出事業	11,677
■平泉中学校改築事業(プール棟)	10,090
■放射線低減化対策事業(小・中学校、幼稚園・保育所ほか)	8,599
■町道新設改良事業(中学校線)	7,282
■平泉中学校屋内運動場・柔剣道場耐震補強事業	5,737
■中山間地域等直接支払交付金事業	4,484
■健康診査・検診事業	4,613
■史跡柳の御所遺跡公有化事業	4,586
■長島保育所環境整備事業	3,137
■特別史跡無量光院跡保存修理事業	3,216
■平泉遺跡群発掘調査事業	2,019
■町道新設改良事業(祇園線)	1,848
■毛越寺庭園整備事業	1,558
■森林病害虫等防除事業	1,461
■町道維持修繕事業(戸河内線、中尊寺線、館岡線ほか)	1,260
■生活再建住宅支援事業	1,191
■中学校完全給食業務委託	1,115
■町単独医療費助成事業	1,100
■利用自粛牧草等処理門滑化事業	856
■除雪経費	820
■住宅リフォーム工事費助成事業	749
■浄化槽設置整備事業	578
■消防団安全対策備品購入費	565
■美術工芸品保存修理事業	521
■遺跡管理費	508
■防火水槽設置工事(毛越地区)	505
■町道新設改良事業(桐畑線)	480
■景観計画推進事業業務委託	399
■協働のまちづくり推進事業	340
■地域防災計画修正事業	331
■世界遺産登録記念誌作成事業	268

▶平泉中学校に整備されたプール



▲放射線低減対策工事(写真は平泉中グラウンド)

一部事務組合等負担金

■消防事務委託負担金	13,010
■一関地区広域行政組合負担金(介護保険)	11,578
■一関地区広域行政組合負担金(ごみ・火葬場等)	11,228
■岩手県後期高齢者医療広域連合分担金	8,039
■市町村総合事務組合負担金	958

特別会計繰出金

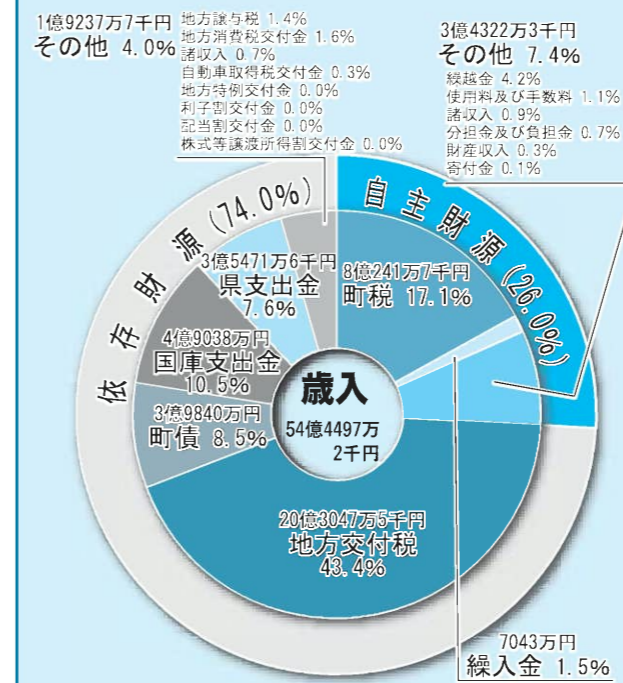
■下水道事業	16,843
■健康福祉交流館	4,408
■国民健康保険	4,209
■農業集落排水事業	3,269
■簡易水道事業	2,400
■後期高齢者医療	2,253

一般会計の町民1人当たりの決算額は**552,118円**(633,216円)となります。

総務費	民生費	衛生費	農林水産業費	土木費
75,852円(105,879円)	114,684円(134,711円)	34,587円(34,249円)	25,619円(21,941円)	50,491円(48,279円)
消防費	教育費	公債費	災害復旧費	その他
39,230円(22,042円)	90,786円(126,293円)	68,097円(71,996円)	16,709円(38,763円)	36,061円(29,063円)

※平成25年3月31日現在の人口8,218人、()内は前年度の数値、平成24年3月31日現在の人口8,286人でそれぞれ計算

一般会計歳入・歳出決算の内訳



◎入湯税の使途の状況…24年度入湯税収入済み額1173万2000円(現年課税分)は廃棄物等処理施設費428万円、観光振興費519万5000円、消防施設費210万9000円、観光施設の整備14万8000円に充てられました。

一般会計 歳出で13.5ポイントの減

平成24年度の一般会計・各特別会計の歳入歳出決算が、9月10日から20日までの会期で開かれた議会定例会において認定されました。24年度の一般会計における総収入額は46億8241万8483円、総支出額は45億3730万4685円で、差し引いた1億4511万3798円が翌年度(25年度)へ繰り越されることになりました。

この一般会計決算は、前年度(23年度)に比べ、歳入で7億6255万3121円(14.0ポイント)の減額、歳出では7億952万1459円(13.5ポイント)の減額となりました。

また特別会計を含めた総収入額は63億7314万3393円(前年度比11.2ポイント減)、総支出額は61億7354万5453円(前年度比11.1ポイント減)となりました。

各会計別歳入歳出決算総括表

区分	収入済額	支出済額	差引額
一般会計	4,682,418,483	4,537,304,685	145,113,798
国民健康保険特別会計	895,783,100	898,142,218	※△2,359,118
後期高齢者医療特別会計	66,313,396	65,695,305	617,491
健康福祉交流館特別会計	90,336,196	59,006,957	31,329,239
町営駐車場特別会計	100,711,470	90,774,280	9,937,190
下水道事業特別会計	344,911,758	334,944,848	9,966,910
農業集落排水事業特別会計	60,689,527	60,242,554	446,973
簡易水道事業特別会計	131,979,463	127,434,006	4,545,457
合計	6,373,143,393	6,173,545,453	199,597,940

※ 不足分2,359,118円は、平成25年度国民健康保険特別会計予算から繰上充用し、補てんしました。

健◎康 ホットライン

■問い合わせ先 保健センター TEL 46-5571
e-mail:hoken@town.hiraizumi.iwate.jp

高齢者・小児インフルエンザと 高齢者肺炎球菌ワクチン接種が 始まります

10月1日から、インフルエンザなどの発症や重症化を抑える予防接種が始まります。

各予防接種に共通する事項は次の通りです。詳しくは各予防接種の項目をご覧ください。

■実施場所

次頁の【別表】各種予防接種委託医療機関一覧をご覧ください。

■接種期間

10月1日～平成26年1月31日

■高齢者インフルエンザ予防接種

●接種対象者

町内に住所があり、予防接種を希望する

①接種日現在65歳以上の人

②60歳以上65歳未満の人で、心臓・腎臓・もしくは呼吸器の機能やヒト免疫不全ウイルスによる免疫機能の障がい有する人(身体障害者手帳1級相当)

■接種回数

一人1回

■予診票

予診票は各医療機関の窓口で発行します。

ただし▼接種対象者の②に該当する

る人▼生活保護世帯の人―は保健センターで予診票を交付します。事前に保健センターにお越しください。

■接種費用

接種費用のうち2千円を上限として町が負担し、その他の費用は自己負担(生活保護世帯は無料)となります。

■健康被害救済制度

インフルエンザ予防接種と因果関係が認められる健康被害があった場合は、予防接種法に基づく救済制度があります。

■小児インフルエンザ予防接種

●接種対象者

町内に住所があり、接種を希望する1歳から15歳(中学3年生)の人

■接種回数

①13歳未満は2回
②13歳以上は1回

■予診票

予診票は各医療機関の窓口で発行します。

■接種費用

接種費用のうち1回あたり1千500円を上限として町が負担し、そ

他の費用は自己負担となります。

ただし生活保護世帯や町民税非課税世帯の人は、全額町が負担します。

該当する人には「小児インフルエンザ予防接種費全額助成対象者証明書」を交付します。印鑑をご持参のうえ、事前に保健センターにお越しください。(医療機関でお支払してきた接種費用をお返しする償還払いはありません)

予防接種を受ける際には必ず医療機関に持参してください。

■健康被害救済制度

小児のインフルエンザ予防接種は任意接種のため、予防接種と因果関係が認められる健康被害があった場合は、町予防接種事故災害補償規程と独立行政法人医薬品医療機器総合機構法に基づき救済が行われます。

■高齢者肺炎球菌ワクチン接種

●接種対象者

町内に住所があり、25年度に70歳に到達する人(昭和18年4月2日から19年4月1日生まれの人)

ただし▼接種局所の反応が強くでること▼免疫の効果は5年間は持続すること―などから、21年から25年までに高齢者肺炎球菌ワクチンを接種した人は、接種できません。

対象者に予診票を郵送します。

■予診票

一人1回

■接種回数

一人1回

対象者に予診票を郵送します。

接種費用のうち4千円を上限として町が負担し、その他の費用は自己負担(生活保護世帯は無料)となります。

■健康被害救済制度

小児インフルエンザ予防接種に係る被害救済制度と同様です。

■予防接種を受ける人が 適当でない人

- ①発熱している人(37.5℃以上)
- ②重篤な急性疾患にかかっている人
- ③各予防接種のワクチンに含まれる成分によって、アナフィラキシーを起こしたことがある人
- ④予防接種後2日以内に発熱のあった人や全身性発疹などのアレルギーを疑う病状があった人
- ⑤その他、医師が不適当な状態と判断した場合

■一般的注意事項

- ①予防接種後、24時間は副反応の出現に注意しましょう。特に接種後30分程度は、医療機関で様子を観察するか、医師とすぐに連絡をとれるようにしておきましょう。
- ②入浴は差し支えありませんが、注射した部位を強くこすったりはやめましょう。
- ③接種当日は通常の生活をしてもかまいませんが、激しい運動や大量の飲酒は避けましょう。

【別表】インフルエンザ・高齢者肺炎球菌ワクチン接種実施医療機関一覧

※接種を希望する人は、医療機関に電話などで予約をしてください。

※接種項目の(高)は高齢者インフルエンザ、(小)は小児インフルエンザ、(肺)は高齢者肺炎球菌を表します。

※一覧表以外の医療機関で接種を希望する人は、保健センターにお問い合わせください。

地域	医療機関名	所在地	電話番号	接種項目	備考
平泉	ひらいずみ内科クリニック	平泉町平泉	34-1133	(高)(小)(肺)	小児インフルエンザは小中学生が対象
一関	阿部医院	一関市巖美町	29-2020	(高)(小)(肺)	
一関	阿部内科クリニック	一関市竹山町	23-2918	(高)(小)(肺)	
一関	一関中央クリニック	一関市中央町	21-1222	(高)(小)(肺)	
一関	一関病院	一関市大手町	23-2050	(高)(肺)	
一関	いとう脳神経内科	一関市上坊	21-8200	(高)(小)(肺)	
一関	岩崎外科医院	一関三関	26-2488	(高)(小)(肺)	
一関	岩手クリニック一関	一関市旭町	21-5111	(高)(小)(肺)	
一関	岩手県立磐井病院	一関市狐禅寺	23-3452	(高)(小)(肺)	かかりつけの人のみ接種(要予約)
一関	岩手県立南光病院	一関市狐禅寺	23-3655	(高)(肺)	通院・入院患者のみ接種(要予約)
一関	岩手病院	一関市山目	25-2221	(高)(小)(肺)	要予約
一関	及川内科胃腸科クリニック	一関市字鳴神	31-3131	(高)(小)(肺)	
一関	岡崎整形外科	一関市三関	23-7000	(高)	
一関	小野寺内科循環器科	一関市末広	23-5600	(高)(小)(肺)	
一関	かげやまクリニック	一関市三関	26-1026	(高)	
一関	笠原耳鼻咽喉科医院	一関市五代町	23-4916	(高)(小)	
一関	桂島医院	一関市駅前	21-8883	(高)(小)(肺)	要予約
一関	かとうこどもクリニック	一関市山目	33-2211	(小)	
一関	菊池医院	一関市銅谷町	23-7100	(高)(小)(肺)	
一関	木村消化器内科	一関市三関	21-1311	(高)(小)(肺)	要予約
一関	こいわ耳鼻咽喉科・アレルギー科クリニック	一関市山目	33-2117	(高)(小)(肺)	
一関	西城医院	一関市舞川	28-2393	(高)(小)(肺)	
一関	西城病院	一関市八幡町	23-3636	(高)(肺)	
一関	齊藤産婦人科医院	一関市中央町	23-6946	(高)(小)(肺)	
一関	佐藤胃腸科内科医院	一関市山目町	23-9678	(高)(小)(肺)	要予約
一関	佐藤外科肛門科医院	一関市山目	26-5125	(高)	
一関	さとう小児科医院	一関市桜木町	23-4020	(高)(小)	要予約
一関	産婦人科・野田	一関市字沢	23-0608	(高)(小)(肺)	
一関	ししど耳鼻咽喉科医院	一関市三関	31-1733	(高)(小)	
一関	昭和病院	一関市田村町	23-2020	(高)(小)(肺)	
一関	菅原整形外科クリニック	一関市銅谷町	23-0501	(高)(小)	小児インフルエンザは小中学生が対象
一関	すがわら皮膚科クリニック	一関市山目	33-2332	(高)(小)(肺)	
一関	そばた脳神経クリニック	一関市上大槻街	21-1175	(高)(肺)	
一関	千葉内科医院	一関市山目	25-3211	(高)(小)(肺)	
一関	寺崎内科胃腸科医院	一関市青葉	23-6211	(高)(小)(肺)	要予約
一関	中里クリニック	一関市石畑	32-5888	(高)(小)(肺)	
一関	中野内科循環器科クリニック	一関市山目	33-2311	(高)(小)(肺)	
一関	水室内科医院	一関市青葉	23-3185	(高)(小)(肺)	
一関	ル・コンセール 田島内科	一関市上大槻街	23-3668	(高)	
花泉	後藤耳鼻咽喉科医院	花泉町涌津	82-4350	(高)	
花泉	菅原内科循環器科医院	花泉町涌津	82-5528	(高)(小)(肺)	
花泉	誠信堂医院(小児科)	花泉町涌津	82-3434	(小)	
花泉	誠信堂医院(内科)	花泉町涌津	82-3362	(高)(肺)	
花泉	花泉地域診療センター	花泉町涌津	82-1231	(高)(肺)	
花泉	袋医院	花泉町花泉	82-3316	(高)(小)(肺)	
東山	ひがしやま病院	東山町松川	48-2666	(高)(小)(肺)	
大東	一関市国民健康保険猿沢診療所	大東町猿沢	76-2020	(高)(小)(肺)	
大東	岩手県立大東病院	大東町大原	72-2121	(高)(肺)	
千厩	岩手県立千厩病院	千厩町千厩	53-2101	(高)(肺)	
前沢	おいかわ耳鼻咽喉科医院	奥州市前沢区	0197-41-3387	(高)(小)	小児インフルエンザは小中学生が対象
前沢	奥州市国民健康保険前沢診療所	奥州市前沢区	0197-41-3200	(高)(肺)	
前沢	さとう整形外科・リウマチ科クリニック	奥州市前沢区	0197-41-3456	(高)	
前沢	下河辺胃腸科クリニック	奥州市前沢区	0197-41-3761	(高)(小)(肺)	
前沢	たかはし内科胃腸科クリニック	奥州市前沢区	0197-41-3883	(高)(小)(肺)	高齢者肺炎球菌ワクチンのみ要予約
前沢	千田内科クリニック	奥州市前沢区	0197-47-4571	(高)(小)(肺)	高齢者肺炎球菌ワクチンのみ要予約
前沢	美希病院	奥州市前沢区	0197-56-6111	(高)(小)(肺)	
水沢	奥州病院	奥州市水沢区	0197-25-5111	(高)(小)(肺)	要予約
前沢	おおとし消化器科整形外科	奥州市水沢区	0197-24-5131	(高)(小)	

平泉を掘る

愛知県の田原市博物館で、特別展「渥美窯 国宝を生んだその美と技」が開催(10月19日～11月24日)されます。

展示資料として、平泉町からも重要文化財22点を含む約50点の壺や甕が出品されます。

出品される甕たちは、梱包され美術品専用のトラックで愛知県まで大事に運搬されていきました。中でも縦90.4㌢の大甕は、木枠を組んで4人がかりで運ぶほど大変でした。

重要文化財に指定された2,204点のうち、国産陶器は190点です。器種は壺や鉢、甕などがあります。完全な形の品は少ないのですが、模様や文字の刻まれた破片を接合して、底から口までの形が分かって復元された品もあります。

重要文化財紹介⑫

800年ぶりの里帰り あつみ おおがめ 渥美大甕

これらの多くは愛知県で焼かれたものです。トラックなどが無い当時は舟を利用したと考えられますが、それでも大変な苦勞をして、平泉まで運ばれて来たのでしょう。絵画資料では、甕を一人で背負っている様子が描かれています。

大事に使われていた甕や壺は、800年間土の中に眠っていましたが、発掘されたことにより、今回愛知県に里帰りできました。



伴大納言絵詞より

むし歯のない3歳児

このコーナーでは、町の健康診査で「むし歯のない3歳児」として表彰されたお子さんを紹介します。付き添いの保護者の方から、むし歯ゼロへの取り組みなどをお聞きました。



小野寺 諒くん

「仕上げ磨きを頑張っています」



藤原 愛叶くん

「寝る前の甘いものは控えています」



斉藤 陽生くん

「仕上げ磨きを頑張っています」



千葉 絢士郎くん

「朝晩仕上げ磨きを頑張っています」



佐々木 彩花ちゃん

「仕上げ磨きを行い、おやつにキシリトールのタブレットをあげています」

9月3日の「のびのび広場」は志羅山児童館を会場に行い、5組子ども8人が参加しました。庭の遊具で遊ぶ予定でしたが、雨のため、室内でままごをしたり、すべり台や乗り物で遊びました。

しばらくすると雨もやみ、2、3歳の子どもたちは、外でシャボン玉づくりをして遊びました。大きなシャボン玉にも挑戦し、元気に楽しんでいました。

今月は、1日(火)に町保健センターで行います。

当日の参加も受け付け可能ですが、準備の都合上、参加される方は事前にご連絡をお願いいたします。



雨の晴れ間にシャボン玉遊び

10月の予定

◎園開放日(園庭・園舎)
▽子育て支援センター 毎週月～金曜日

▽長島保育所 毎週水曜日

◎のびのび広場 1日(火)

◎音楽サークル 5日(土)

◎ビヨビヨ広場 9日(水)

◎おひさま教室③ 9日(水)

◎おひさま教室② 10日(木)

◎おひさま教室① 11日(金)

◎なかよしサロン 15日(火)

◎のびのびクラブ 18日(金)

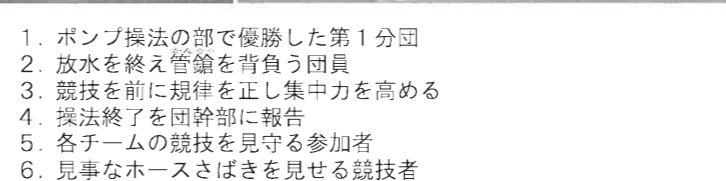
◎おひさま教室① 18日(金)

◎給食試食会 23日(水)

◎おひさま教室②③ 25日(金)

◎おひさま教室① 29日(火)

詳しい活動内容・日程・場所については各施設、または子育て支援センター(平泉保育所内 46-2767)までお問い合わせください。



1. ポンプ操法の部で優勝した第1分団
2. 放水を終え管籠を背負う団員
3. 競技を前に規律を正し集中力を高める
4. 操法終了を団幹部に報告
5. 各チームの競技を見守る参加者
6. 見事なホースさばきを見せる競技者

消防操法腕競う 町消防操法競技会

消防技術の向上と火災防止活動の徹底を目指した町消防操法競技会が9月15日、町営中尊寺第2駐車場で開かれました。

本年度の競技会には、町消防団員や関係者ら約100人が出席。競技ではポンプ車の部に3チーム18人、小型ポンプの部には6チーム30人が参加して操法技術を競い合いました。

競技は、水槽に貯めた水を実際に汲み上げて行われ、実践ながらの競技が展開されました。

各チームとも、日ごろから訓練を重ねてきた確実・迅速な指令の伝達と、きびきびとした操法動作を披露。団幹部らが一連の動きを厳しい目でチェックしました。

会場では出席者らが、操法発表が終わることに大きな拍手を送っていました。

成績は下記の通りです。

- ◎町消防操法競技会の成績
- 【ポンプ車操法の部】
- ▽優勝 第1分団
 - ▽準優勝 第7分団
 - ▽優勝 第9分団
 - ▽準優勝 第8分団
 - ▽第3位 第6分団
- 【小型ポンプ操法の部】
- ▽優勝 第1分団
 - ▽準優勝 第7分団
 - ▽優勝 第9分団
 - ▽準優勝 第8分団
 - ▽第3位 第6分団

第40回「ひらいずみ芸術文化祭」 「ひらいずみ産業まつり」

「芸術文化祭」で町民手作りの芸術作品に触れ、「産業まつり」で秋の味覚を堪能しませんか。
当日は「公民館まつり」「商工業まつり」「JAいわて南平泉まつり」を合わせて盛大に開催します。
皆さん、ぜひご来場ください！

ひらいずみ芸術文化祭

- 同時開催 第26回公民館まつり
- 日時…11月2日(土)～3日(日) 9:00～17:00
※3日は15:00まで
- 場所…平泉中学校

ひらいずみ産業まつり

- 同時開催 第32回商工業まつり
第16回JAいわて南平泉まつり
- 日時…11月3日(日) 9:00～15:30
- 場所…柳之御所資料館前駐車場
※ 産業まつりでのフリーマーケットの出店者を募集しています。
- 問い合わせ先
芸術文化祭実行委員会事務局(役場教育委員会事務局内)
☎46-5576
産業まつり実行委員会事務局(役場農林振興課内)
☎46-5564

町営住宅の入居者を募集します

物件名	上野台団地…3戸(①1号棟103、②1号棟208、③2号棟211) 高田前団地…2戸(④9棟6号、⑤16棟1号)
間取り	上記①…2LDK(和室2室:6畳) 上記②…3LDK(和室1室:6畳、洋室2室:5帖、6帖) 上記③…1LDK(和室1室:6畳) 上記④⑤…3DK(1階和室1室:6畳、2階和室2室:6畳、7.5畳)
月額家賃	入居者の所得に応じて決定します。 ①21,000円～41,200円、②25,100円～49,200円、③19,500円～38,300円 ④14,600円～28,700円、⑤15,700円～30,900円
募集期間	10月1日(火)～15日(火) 8:30～17:00 (土・日曜、祝祭日を除く)
入居資格	▷現に同居、または同居しようとする親族がいる人 ▷収入が定められた額を超えない人 ▷現在住宅に困っている人 ▷市町村民税などを滞納していない人
その他	▷ペットは飼えません。 ▷申し込みおよび入居には保証人(平泉町内または近隣市町村の人)が2人必要です。 ▷申し込み多数の場合は抽選になります。 (抽選の場合は10月23日(水)を予定)

問い合わせ先…建設水道課 ☎46-5569

「地域懇談会・配布資料」の数値に誤りがありましたので、訂正してお詫びします。
3ページ「平泉町の財政状況はどうなっているの?」の「健全化判断比率の推移:表1」で平成22年度将来負担比率の数値について86.7%は誤りで、正しくは88.4%となります。

園芸作物の生産を応援します

町内の園芸作物の品質や生産の向上を図り、平成28年度開業予定の道の駅や直売所などにおいて、平泉産野菜などの積極的な販売等を促進するため、ビニールハウスの整備に対し、次のとおり補助します。ぜひご活用ください。

■補助の対象者…町内に居住し、自ら生産した園芸作物を町内の直売所等で販売しようとする人

■補助の内容

- ▽園芸用ビニールハウスを新設する場合…整備費の3分の2を補助(上限25万円)
- ▽既設ビニールハウスのビニール張替…資材費の3分の2を補助(上限5万円)
- 補助の要件…ビニールハウスを利用した農作物の栽培・出荷計画書(5年間)を提出すること。
- 申込期限…平成26年2月28日(金)まで

秋の狂犬病予防注射

「狂犬病予防法」により、狂犬病予防注射は年1回の接種が義務づけられています。
当日、注射会場では犬の登録も実施します。登録料は3000円(注射料金と別途)です。

■期日…10月10日(木)

■時間と場所

- ▽9時～9時30分 長島体育館
- ▽10時～10時30分 保健センター

※ 注射中に犬が逃げ出すことのないよう、事前に首輪などの点検をお願いします。

※ 排泄物の処理は、飼い主が責任を持って行ってください。

【表3】定点地点放射線量測定結果

単位：マイクロシーベルト/時

測定場所	測定高		
	5m	50m	1m
平泉中学校(校庭)	0.04	0.05	0.05
平泉小学校(校庭)	0.08	0.06	0.06
長島小学校(校庭)	0.05	0.04	0.05
二葉きりり園(園庭)	0.06	0.06	0.06
長島保育所(園庭)	0.05	0.05	0.05
平泉駅(駐輪場付近)	0.13	0.15	0.14
中尊寺駐車場(トイレ付近)	0.07	0.08	0.08
毛越寺駐車場(トイレ付近)	0.14	0.13	0.12
志羅山児童館(砂場付近)	0.09	0.08	0.07
瀬原公民館(神社前)	0.15	0.16	0.16
2区公民館(玄関前)	0.10	0.08	0.08
戸河内コミュニティセンター(グラウンド)	0.07	0.06	0.07
4区ふれあいセンター(玄関前)	0.10	0.10	0.09
下達谷公民館(玄関前)	0.06	0.07	0.08
河原商店(十字路付近)	0.09	0.10	0.09
7区公民館(駐車場中央)	0.21	0.14	0.12
第3分団(屯所前)	0.08	0.07	0.07
佐野公民館(玄関前)	0.11	0.07	0.08
祇園公民館(玄関前)	0.12	0.12	0.11
11区公民館(玄関前)	0.14	0.17	0.14
12区公民館(玄関前)	0.10	0.08	0.08
義経堂駐車場(町有地分)	0.15	0.14	0.14
14区公民館(玄関前)	0.09	0.11	0.12
長部地区交流センター(入口付近)	0.07	0.08	0.08
16区公民館(玄関前)	0.09	0.10	0.09
俄坂公民館(玄関前)	0.11	0.12	0.10
18区公民館(玄関前)	0.19	0.16	0.15
コミュニティセンター悠悠(玄関前)	0.13	0.11	0.10
20区コミュニティセンター(玄関前)	0.14	0.11	0.10
21区ふれあいセンター(玄関前)	0.10	0.09	0.07
観自在王院跡(★)	0.17	0.17	0.15
金鶏山(★)	0.12	0.12	0.13
無量光院跡(★)	0.13	0.13	0.13

- ▷測定日は9月2日～5日
- ▷★印の場所は、それぞれ4～5地点ほど計測し高さ毎にそれぞれ平均した数値です。
- ▷雨の影響で数値が若干変動する場合があります。
- ▷本測定は掘場 Radi PA-1000を使用しています。

学校給食食材の測定結果

学校や保育所で使用・提供される給食食材や給食の放射性セシウムを測定した結果、全ての食材、学校給食で不検出、または国の定める基準値を下回る結果となっており、安全が確認されています。

▶食材測定品目(産地)…青大豆(長島)・インゲン豆(長島)・梅干し塩漬け(長島)・カボチャ(長島)・キュウリ(長島)・ジャガイモ(平泉)・タマネギ(長島)・長ネギ(平泉)・梨(長島)・ピーマン(長島)・ミニトマト(平泉)・ユウガオ(長島)・リンゴ(長島)

▶測定日…8月19日～9月11日

放射線関連情報 25年産米の 放射性物質調査を実施

町では、県JAと連携し、8地点で米の放射性物質の調査を実施しました。検査結果、全ての調査地点で、放射性セシウムは全て検出されませんでした。(表1参照)

この結果により、本年度産米の出荷・販売などが可能となりました。

また町内飲料用井戸水放射能検査を昨年8月に引き続き、町

内長島地区34カ所の飲料用井戸水で実施しました。
結果はいずれも検出限界値以下で、不検出であったことをお知らせします。

問い合わせ先
▽放射線全般…放射線対策室
☎46-2125
▽農産物検査…農林振興課
☎46-5564

【表1】25年産米検査の結果

採取場所(地域)	測定結果(単位:ベクレル/kg)		
	放射性セシウム134	放射性セシウム137	放射性セシウム合計値
平泉	不検出(<2.66)	不検出(<3.72)	不検出(<6.4)
平泉	不検出(<3.36)	不検出(<3.01)	不検出(<6.4)
平泉	不検出(<4.03)	不検出(<4.06)	不検出(<8.1)
長島	不検出(<3.01)	不検出(<4.67)	不検出(<7.7)
長島	不検出(<5.02)	不検出(<3.00)	不検出(<8.0)
長島	不検出(<3.24)	不検出(<3.83)	不検出(<7.1)
長島	不検出(<3.14)	不検出(<4.16)	不検出(<7.3)
長島	不検出(<3.46)	不検出(<4.09)	不検出(<7.6)

- ▷採取日は9月17日
- ▷検査は(財)材料科学技術振興財団で実施し、機器はゲルマニウム半導体検出器を使用。
- ▷測定値欄のカッコ内は検出限界値を表示
- ▷食品衛生法上の基準値はセシウム134と137の合計値が100ベクレル/kg

【表2】町内農産物などの測定結果

品目	産地	測定件数	放射性セシウム134と137の合計値(ベクレル/kg)	備考
枝豆	平泉	1	不検出	
ささげ豆	平泉	1	不検出	
ナシ	長島	1	不検出	
姫リンゴ	長島	1	不検出	
ブラックベリー	平泉	1	不検出	
リンゴ	長島	1	不検出	

- ▷測定日は8月19日～9月5日
- ▷本測定はNaIシンチレーション検出器を使用しています。
- ▷「不検出」は放射性物質が検出定量下限値未満であることを示します。検出下限値は1kg当たり20ベクレルです。

超小型モビリティの運行事業がはじまります

問い合わせ先：観光商工課 ☎46-5572

町では、観光客の増加への対応と、環境保全の観点から新たな二次交通手段として、国土交通省の認定を受け、超小型モビリティの運行事業を次のとおり実施します。

■事業期間：10月26日(土)～平成28年9月末(予定)

ただし、冬期間のレンタルは行いません。

■運行地域：平泉町内

※高速道路は走行できません。

■貸出車両：口産 ニューモビリティ コンセプト 3台

■実施内容

- ①観光客向け無償レンタル(土日祝日10時～17時)
- ②町内在住・在勤の個人と法人(主に保健・福祉活動など)向け無償レンタル(平日10時～17時)

③町内在住の地域住民(交通不便地域や買物支援等)向け無償レンタル(平日10時～17時)

④上記①～③での利用がない場合には、公用車としても使用します。

■貸出場所

▽平日：役場観光商工課

▽土日、祝日：平泉観光案内所

■予約方法：役場観光商工課へ電話で申し込みください。(受付時間9時～17時)

※詳しくはホームページなどでお知らせします。



貸し出しされる車両

身体障がい者巡回相談

問い合わせ先：保健センター ☎46-5571

■相談内容：義肢・装具等補装具の交付・修理要否・適合の判定

■日時：11月1日(金) 10時30分～12時(受け付けは11時まで)

■場所：千厩農村労働福祉センター

■対象：上記相談内容による診

断、判定などを希望する人

※ 本人による相談が困難な場合、家族等事情の分かる人の付き添いをお願いします。

■申込締切日：10月18日(金)まで(完全予約制)

「行政相談所」の開設

問い合わせ先：町民福祉課 ☎46-5562

10月21日(月)～27日(日)は「行政相談週間」です。

行政(国、県、市町村)や特殊法人など(郵便局、NTT、高速道路等)の仕事についての困りごとや要望などをお聞きするため、行政相談所を開設します。

道路・河川・保険・年金・登記・労働などについての相談に応じます

ので、お気軽にご相談ください。相談は無料で、秘密は守られます。

■日時：10月21日(月) 10時～15時

■場所：役場2階和室

■相談員：佐藤伸(長島字佐野 ☎46-2289)

傾聴ボランティア養成講座のお知らせ

申し込み・問い合わせ先：保健センター ☎46-5571

身近なところで安心して本人や家族の悩みを聴き、「傾聴」の知識と技術を生かし気持ちを受けとめる、地域活動ができるよう「傾聴ボランティア養成講座」を開催します。

「傾聴」に関心のある人、傾聴活動を実施してみたい人、受講をお待ちしています。

第1回の講演は、公開講座となります。どなたでも聴講できますので、皆さんぜひご来場ください。

■日時や場所など

下表のとおり

■申し込み期限：10月18日(金)

開催日時・場所	内容
第1回 日時…10月19日(土) 13:30～15:30 場所…役場201会議室	13:30～15:00 (公開講座) ◆講演 「心の病気の理解について～ここからの病気と自殺について～」 講師 社会福祉法人盛岡いのちの電話理事 智田 文徳さん ◆グループワーク
第2回 日時…11月1日(金) 13:30～15:30 場所…保健センター	◆講義・演習 「傾聴のための基礎知識～いろいろな相談を受けたときには～」 講師 地域生活支援センターひらいずみ 相談支援専門員 千葉 芳輝さん ◆グループワーク
第3回 日時…11月14日(木) 13:30～15:30 場所…保健センター	◆講義 「ボランティア活動って? ボランティア活動の心得」 講師 平泉町社会福祉協議会 高久 智美さん ◆活動紹介 傾聴ボランティア e・はあとの会会員 ◆グループワーク

土地取引には届け出が必要です

問い合わせ先：総務企画課 ☎46-5578

国土利用計画法では、乱開発や無秩序な土地利用を防止するために、土地の届け出制を定めています。一定面積以上の大規模な土地の取引をしたときは、この法律に基づいて、県知事に届け出なければなりません。

■取引の形態

- ▽売買▽交換▽営業譲渡▽譲渡担保▽代物弁済▽共有持ち分の譲渡▽地上権・賃借権の設定・譲渡▽予約完結権・買戻権などの譲渡

※ これらの取引の予約である場合も含みます。

■取引の規模(面積要件)

- ①都市計画区域内では：5千平方メートル以上
- ②都市計画区域外では：1万平方メートル以上

■一団の土地取引

個々の面積は小さくても、権利を取得する土地の合計が面積要件以上となる場合には届け出が必要です。

■届け出の手続き

- ▽届け出者：土地の権利取得者(売買の場合は買主)
- ▽提出書類
 - ①届け出書
 - ②土地取引にかかる契約書の写

し、またはこれに代わるその他の書類

③土地の位置を明らかにした縮尺5万分の1以上の地形図

④土地およびその付近の状況を明らかにした縮尺5千分の1以上の図面

⑤土地の形状を明らかにした図面

⑥その他(必要に応じて委任状など)

▽届け出期限：契約(予約を含む)締結日から2週間以内

▽届け出先：総務企画課

■届け出をしないこと

土地取引にかかる契約(予約を含む)をした日から2週間以内に届け出をしなければ、偽りの届け出をすると、6カ月以下の懲役または100万円以下の罰金に処せられることがあります。



日本赤十字社義援金の募集

問い合わせ先：町民福祉課 ☎46-5562

日本赤十字社では、災害の義援金を受け付けています。義援金は直接郵便振替で送金願います。

なお受け付け期間中、ゆうちょ銀行と郵便局窓口での振替手数料が無料になります。またこの義援金は、所得税法と法人税法に基づく寄附金に該当します。

秋の農作業安全月間

問い合わせ先：農林振興課 ☎46-5564

9月15日から11月15日は、秋の農作業安全月間です。

秋の農繁期は、農業機械による作業が増えるとともに、日没が早まることで気持ちに焦りが生じることなどから、農作業事故の危険

性が高くなる時期です。「慣れと油断が事故のもと」 つもの作業も「まず確認」をスローガンに農作業事故防止に努めましょう。

健康づくり講演会と健康講座

●健康づくり講演会

■日時…10月17日(木) 13:30～15:00
■場所…役場201会議室

■講演
演題 「生活習慣病にならない秘訣！」
講師 一関保健所 上席栄養士 澤口真規子さん
演題 「健診の結果から見える町民の健康度」
講師 一関保健所 上席栄養士 互野裕子さん

■申し込み…10月11日(金)

●町民健康講座

■日時…10月25日(金) 18:30～19:30
■場所…平泉文化遺産センター

■講演
演題 「家庭血圧は大事だべ」
講師 ひらいずみ内科クリニック 院長 小野寺正輝先生

■申し込み…10月21日(月)

■申し込み・問い合わせ先
保健センター ☎46-5571

100歳の節目を盛大に祝う

鈴木マツ子さんが100歳を迎える

鈴木マツ子さん(12区)が9月9日、満100歳の誕生日を迎えました。

この日はマツ子さんが利用する町内のグループホーム平泉で祝う会が開かれ、同ホームの利用者や職員、親族らが長寿を祝いました。

家族や関係者からお祝いの品や花束などが贈られたほか、参加者から歌のプレゼントがあり和やかな誕生会となりました。



家族や関係者と記念撮影するマツ子さん(中列中央)

元気いっぱい駆け回る

町内保育所、幼稚園で運動会

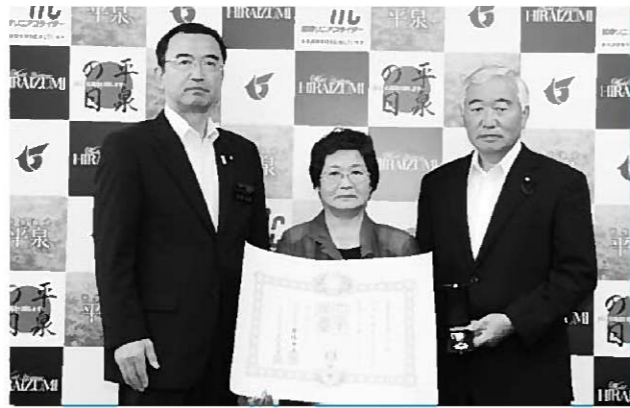
長島保育所の運動会が9月14日、同園庭で、平泉保育所と町立幼稚園の運動会が9月21日、平泉小学校校庭で開催されました。

このうち長島保育所の運動会では、かけっこやチャンスレースなど多彩な種目で競技が行われ、グラウンドいっぱいに元気に笑顔で駆け回る園児たちの姿がありました。

また年長組と年中組による鼓隊演奏とカラーガードの演技が披露されると、詰め掛けた保護者らから盛大な拍手が送られていました。



親子で楽しんだチャンスレース



伝達を受ける幸子夫人(写真中央)

故・島山寛二さんに旭日単光章

【叙勲】地方自治功労

生前、数々の功績を残し、平成25年6月21日に逝去された前町議会議員の島山寛二さん(19区)が旭日単光章を受章されました。

島山さんは平成8年4月町議会議員に立候補し、当選。以来25年6月まで、5期17年2カ月在職されました。その間、総務教民常任委員長などを歴任し、地方自治の発展と住民自治の向上に尽力、貢献されました。



黄金メロンをPRする平泉小5年生

おいしいメロンはいかがですか～

平泉小5年生が販売体験

平泉小学校の5年生が9月9日、毛越寺駐車場で「黄金メロン」の販売体験学習を行いました。この取り組みは、総合学習の時間に町の産業について学習しているもので、5年生は1学期から2学期に掛けて定植や受粉、収穫作業などを行いながら第1次産業について理解を深めてきました。

この日は、手作りののぼり旗やチラシを作成し「おいしいメロンはいかがですか」などと元気にPR。店頭で並んだ50個のメロンはあっという間に完売しました。



1. 長寿を祝い乾杯
2. 男性最高齢の千葉英次郎さん(6区)
3. 米寿の記念品を受け取る岩淵汪さん(2区)
4. 新招待者を代表してあいさつする高橋さん

第59回町敬老会 感謝を込めて 長寿を祝う

第59回平泉町敬老会が9月15日、平泉中学校体育館で開催されました。

式典には、昭和9年4月1日以前に生まれた80歳以上の1008人が招待され、382人が元気な姿で出席。最高齢者や米寿者らにお祝いの記念品が贈られました。また80歳の新招待者を代表して高橋正さん(13区)が「大勢の先輩とともに、お祝いしていただき大変ありがたく、感謝している」と謝辞を述べました。

5. 多彩な演目に拍手を送る招待者
6. 平泉喜校会による謡の披露
7. 平泉中合唱部は歌で感謝を伝えた



平中生が2つの受賞を報告

平泉中学校特設合唱部が9月16日に開催されたIBC子ども音楽コンクールで優秀賞を受賞し、東北大会出場を果たしました。

また長年全校生徒で取り組んでいるゴミ拾い活動が認められ、国土交通大臣表彰を受賞しました。9月17日には、三浦英子校長とともに生徒会長の千葉満里奈さんと合唱部代表の秋保育美さんが町役場を訪れました。

生徒会長の千葉さんは「これまで取り組んできた活動が認められ、うれしく思う。先輩から受け継いだ伝統を、後輩にも伝えていけるよう頑張っていきたい」と感想を話していました。また秋保さんは「音楽が好きの人たちが集まり、楽しんで歌うことができた。東北大会でも心一つにして一生懸命歌いたい」と抱負を話していました。



受賞を報告する生徒会長の千葉さん(写真中央)と合唱部の秋保さん(写真右から2人目)



長島球場で連夜の熱戦が繰り広げられた

「ふるさとオリンピア2013」壮年ソフトボール大会(町教育委員会主管)が9月3〜7日にかけて、長島球場で開催されました。毎年ほとんどの行政区が参加する同大会は、今年で29回目。今年は20行政区から約480人が参加し、声援や笑いの絶えないにぎやかな大会となりました。

決勝まで勝ち進んだのは、大会5連覇を目指す11区と、攻守のバランスが取れた13区。

1回表に13区が先制し、

その後も着実に得点を重ねましたが、11区も追い上げを見せ一進一退の攻防を繰り広げました。7-7の同点で5回を終了。大会ルールによりジャンケンの結果、13区が勝利し優勝を果たしました。

大会結果は次の通りです。(敬称略)

【団体成績】▽優勝 13区▽準優勝 11区▽第3位 9区、10区

【個人賞】▽最優秀選手賞 長沢幸登(13区)▽敢闘賞 沼田武志(11区)▽打撃賞 高橋正洋(13区)



優勝を喜ぶ13区選手の皆さん

13区が大会制覇!!

今後の開催日程

競技種目	期日	会場
3 年代別町民駅伝	11/10(日)	平泉地内(町道)
4 インディアカ	11/24(日)	町立長島体育館
5 バドミントン	12/1(日)	平泉中体育館
6 バスケットボール	12/15(日)	平泉中体育館

※ バドミントン大会の開催日が10月27日(日)から12月1日(日)に変更となっています。

ふるさとオリンピア'13中間総合成績

(壮年ソフトボール大会終了時点: 上位10チーム)

順位	行政区	点数	順位	行政区	点数
1位	11区	220点	6位	9区	85点
2位	4区	140点	7位	6区	80点
3位	10区	135点	8位	7区	75点
3位	14区	135点	9位	8区	65点
5位	13区	120点	10位	5/18区	55点

希望郷いわて国体大会開催決定イベント

平成28年に開催する第71回国民体育大会及び第16回全国障害者スポーツ大会の開催を記念したイベントを開催します。

- ◎日時…10月19日(土) 10:00~15:30
- ◎場所…北上総合運動公園
- ◎内容…アスリートトークショー・スポーツ教室、国体・大会イメージソングの初披露(白澤みさきさん)、市町村競技紹介、復興応援ライブほか
- ◎入場料…無料
- ◎その他…詳細はホームページをご確認ください。
<http://www5.pref.iwate.jp/~2016kokutai/>
- ◎問い合わせ先…希望郷いわて国体・大会実行委員会事務局 ☎019-629-6295



広げよう 感動。伝えよう 感謝。

平泉バレースポ少が優勝!

北上カップバレーボール大会

第6回北上カップ小学生バレーボール大会が9月16日、北上総合体育館などで開催され、平泉バレーボールスポ少少年団が2位トーナメントの部で優勝を飾りました。

予選リーグで、全国大会出場経験のある手代森(盛岡市)やEJVC(江刺市)と対戦した同スポ少は、1勝1敗で惜しくも予選2位となり、2位トーナメントグループへ。決勝トーナメントでは順当に勝ち上がった同ス



優勝を果たした平泉バレースポ少

スポ少は、決勝で前沢(奥州市)と対戦。接戦の末、見事優勝の栄冠に輝きました。



毛越寺で秋給食を楽しむ児童

めつきり秋らしくなってきました。まずは食欲の秋の話題です。9月19日に、恒例の秋給食が行われました。毛越寺の庭園の一角をお借りして、給食室で作った栄養・愛情たっぷりのお弁当を、縦割り班ごとに仲良くいただきました。天候にも恵まれ、子どもたちは平泉の秋と味覚を存分に楽しめました。

さて、次はスポーツの秋の話題です。9月末から10月にかけて行われた学年マラソン大会に向けて、レクタイムに

全校で長距離走に取り組みました。朝や昼休みにも、自主的に練習している人もたくさんいました。最後は芸術の秋です。いよいよマーチングの引き継ぎが始まりました。4、5年生がやってみたいパートを決め、6年生の師匠に弟子入り?して、伝統の継承をめざします。6年生は、委員会活動や縦割り班活動などなど、大忙しの毎日を送っています。

この勢いで、10月19日の学習発表会を迎えることになりそうです。



全校で長距離走に取り組みました



全力を出した水泳記録会

9月は子どもたちの力を伸ばす楽しい行事が続きます。4日は校内水泳記録会、13日には祖父母参観日がありました。

水泳記録会はいくく空模様で、低学年の競技途中に雨が降ってききました。少し寒くなってきましたが、保護者の皆さまが見守る中、子どもたちは練習の成果を存分に発揮しました。1年生も全員「顔を水につける」ことができました。

また5・6年生は「クロール・平泳ぎ・背泳ぎ」のパフォーマンスを行いました。その後、昔遊びをしたり、インタビューに答えていたり、お手紙を交換したりと、一緒に活動したり教えていたりという時間がありました。

子どもたちの日ごろのかかわりの深さを改めて実感しました。



祖父母にインタビューする児童

地区新人戦が9月14日、15日(野球、テニス)は17日まで)に行われました。各競技において平中生は熱闘を繰り広げ、バレー部が優勝、ソフトテニス部と卓球部女子が団体戦3位、野球部が3位の成果をあげることができました。

個人戦でも、ソフトテニスの栗本翠来さん、石山詩乃さんペアが優勝、境安里紗さん、鈴木由布さんペアが3位を勝ち取り県大会出場を果たしました。

IBC子ども音楽コンクールが9月16日に矢野町の田園ホールにて開催され、特設合唱部45人が参加し、千葉好んさんの指揮のもと、「あなたは風」をアカペラで歌い、優秀賞を受賞し東北大会への出場権を得ました。

さらに、1978年から春の藤原まつり開催に合わせて、全校生徒で



優秀賞を受賞した音楽コンクール

行っているゴミ拾い活動「クリーンキャンペーン」が、道路愛護団体等への国土交通大臣表彰を受賞しました。平泉中学校生徒会を代表して生徒会長の千葉満里奈さんが9月18日の表彰式に参加し、「学校の伝統が表彰を受け、とてもうれしい。後輩には表彰の意味をかみしめて今後も継続して頑張ってほしい」とインタビューに答えていました。

食欲の秋、スポーツの秋、芸術の秋

充実の9月行事

スポーツ、文化、奉仕活動で大活躍

平泉小学校 ☎46-2202

長島小学校 ☎46-2203

平泉中学校 ☎46-2205

◆今月の受講生募集

英会話教室

基礎的な英会話を楽しく学ぶことができます。

この機会にあなたの英会話スキルをアップさせよう!

【全8回シリーズ】

期 日…10月23日～12月11日
毎週水曜日開催

時 間…18:30～20:00

場 所…町公民館学級室

内 容…英会話の基礎

講 師…カール・ブルーダさん
(平泉中学校英語指導助手)

対 象…町民または町内在勤者

定 員…20人

参加費…500円

締 切…定員になり次第



昨年の英会話教室の様子

ランクアップパソコン教室(エクセルコース)

マイクロソフトエクセル(オフィス2010使用)の基礎操作から関数を使った表計算・グラフ化などの応用操作を一から学びます。

期 日…10月24日～11月28日

毎週木曜日開催

昼・夜各コース計6回

時 間…【昼】 9:30～11:30

【夜】 19:00～21:00

場 所…町公民館 I T室

講 師…わかやまパソコン教室

若山 文一さん

対 象…パソコンの基本操作と日

本語入力ができる人

定 員…各コース20人

参加費…無料

資料代…別途徴収

★第3回星空観察会★

秋の星座を家族で観察してみませんか?

期 日…10月11日(金)

時 間…18:00～21:00

場 所…奥州市奥州宇宙遊学館

内 容…4次元デジタル宇宙シアター観賞(秋の星座)

対 象…町民および町内在勤者

定 員…先着20人

参加費…500円(一家族)

備 考…町のバスで移動します。

◆公民館あれこれ

第5回わんぱく塾

9月1日(日)、町公民館主催「第5回わんぱく塾」が開催されました。今回は、奥州市衣川区ふるさと自然塾でイワナのつかみどりソーセージ作りを体験してきました。

川の水温は少し冷たく感じましたが、みんな夢中になってイワナを追いかけていました。捕まえたイワナは実際に捌き、塩焼きにしてみんなでおいしくいただきました。

ソーセージ作りでは、2つのグループに分かれて作業を行いました。どちらのグループも初めてとは思えないぐらい上手に作っていて、びっくりしました。

今回は町公民館で芋の子汁づくりにも挑戦します。



初めてのソーセージ作り♪

第4回親子ふれあい教室

8月31日(土)、町公民館主催「第4回親子ふれあい教室」が開催されました。

今回は、長島体育館でニュースポーツ(ラダーゲッター&ドッチビー)を体験してきました。

参加した親子19人は、どちらの競技も精一杯楽しんでいました。

競技終了後には、子供たちが大好きなかき氷をみんなでおいしく食べました。



うまくできるかな?

◆今後の予定

今後の事業などの予定をお知らせします。募集については、後日広報やチラシなどで行います。

皆さんの積極的な参加をお待ちしています。

公民館まつり

恒例の「公民館まつり」が11月2日(土)と3日(日)の2日間、平泉中学校を会場に開催されます。

公民館利用者や団体など、毎年数多くの作品を出展していただき、公民館として感謝しています。

本年もさまざまなコーナーを設けて展示しますので、作品の出展並びにご来場のほどよろしく願います。



公民館まつりの様子

今月のテーマ展示

「読書の秋」

秋を過ごすのに最適な本や、秋におすすめの小説や絵本を揃えました。



「森の工作図鑑 vol.1
どんぐり・まつぼっくり」

岩藤しおい/いかだ社

秋の道端に落ちているどんぐりなどで工作を作ってみよう!



「四季めぐりあい 秋」

東山魁夷/講談社

華やかだけに、どこか物悲しく心にしみ込む21章の秋の景色。

10月の休館日

◎毎週月曜日

◎25日(金) 館内整理日

新着図書

▶「佐藤君と柴田君の逆襲!!」

佐藤良明、柴田元幸/河出書房新社

▶「イギリス人の患者」

M. オンダーチェ/新潮社

▶「体を温めて健康になる100の法則」

川嶋朗/リイド社

▶「食物連鎖の大研究 いのちはつながっている!」

目黒伸一監修/PHP研究所

一ほか約60冊

10月の行事予定

▶おはなし会/12日(土)10:00~/町立図書館児童コーナー/図書館職員による読み聞かせ

▶読書週間に因む町内小学生習字作品展/27日(日)～11月10日(日)/館内

平成25年度「文に親しむ講座」開催しました

本年度の「文に親しむ講座」は9月26日、「みちのく平泉を歩いた文化人」をテーマに開催しました。

講師を務めた岩瀧国雄さん(長島)からは、江戸時代から昭和にかけて平泉とその周辺を訪れた津田左右吉、菅江真澄など近世の文化人を取り上げ、彼らの滞在先で触れた人情や随想、興味深い逸話などが紹介されました。

熱心に耳を傾けた受講者の皆さんにとっては、この地方の先人が育んだ地域文化に新鮮な感覚を受けながら、各界の文化人の心を捉えた郷土の魅力に改めて理解と関心を深める機会となりました。



テーマとなった岩瀧国雄さんの著書(※館に所蔵)

えつらん室

9月に行われた本年度の平泉中学校2年生による職場体験学習として町立図書館に2人が従事しました。

期間中は館内業務に加え、保健センターでの生後9カ月児への絵本の読み聞かせに緊張感はついに最高潮へ…!

しかし、職員の心配をよそに2人とも落ち着いて難なく大役を務めました。



館内業務を行う職場体験の生徒

〈9月〉おすすめの児童図書コーナー

☆【絵本】「はねーのくりひろい」 柿本幸造/フレーベル館

☆【絵本】「ぬ〜くぬく」 山本孝/農村漁村文化協会

☆【絵本】「ルルとララのスイートポテト」 あんびるやすこ/岩崎書店

※ 貸出システムのメンテナンスのため、10月28日(月)はホームページからの蔵書検索ができません。



「総理の夫」

原田マハ/実業之日本社

史上初の女性総理の妻を守る夫。政界エンタテインメント&夫婦の物語!

「ひとつぶのもりのたね」

高野紀子/フレーベル館

日本でみられる山里の自然をたつぷりと描いた本。楽しい解説付き。



8月の利用状況

▶入館者数=1,422人 ▶リクエスト数=11件

▶図書資料貸出数=2,354冊 ▶予約冊数=17冊

▶視聴覚資料貸出数=85巻 ▶レファレンス件数=4件

お知らせ

戸籍の窓

(8/21～9/20届出分)

◆人口の動き 9月1日現在

男	3,974 (－2人)	転入	10 (8月中)
女	4,250 (+8人)	転出	11 (8月中)
人口	8,224 (+6人)	出生	4 (8月中)
世帯	2,620 (±0世帯)	死亡	12 (8月中)

※ () 内は前月からの増減

※8月分からは外国人住民数と世帯数を含めた数となります。

10月の労働者の健康相談日

岩手県一関地域産業保健センターでは、50人未満の小規模事業所で働く事業主や労働者を対象に、産業医が健診結果事後指導や労働者の心と体の相談などに応じています。

日程	時間	相談場所
10日(木)	13:00～15:00	一関市医師会 (一関市大手町3-40岩手日報ビル5階)
17日(木)	13:00～15:00	
24日(木)	13:00～15:00	

※電話・FAXでも相談に応じています。

問い合わせ先…岩手県一関地域産業保健センター
☎23-5110、FAX23-9955

10月の納期 ◎納期限…10月31日(木)

- ▷町・県民税(第3期)
- ▷国保税(第4期)
- ▷後期高齢者医療保険料(第4期)

ダイヤルイン(各部署へ直通です)

- ◆町民福祉課☎46-5562
- ◆税務課☎46-5563
- ◆放射線対策室☎46-2125
- ◆農業委員会☎46-5567
- ◆建設水道課☎46-5569
- ◆教育委員会☎46-5576
- ◆保健センター☎46-5571
- ◆農林振興課☎46-5564
- ◆平泉保育所☎46-2767
- ◆総務企画課☎46-5578
- ◆観光商工課☎46-5572
- ◆長島保育所☎46-2007

10月の休日当番医

日程	内科	外科
6日(日)	阿部医院(殿美) ☎29-2020	こいわ耳鼻咽喉科・アレルギー科クリニック ☎33-2117
13日(日)	及川内科胃腸科クリニック ☎31-3131	すがわら皮膚科クリニック ☎33-2332
14日(月)	寺崎内科胃腸科医院 ☎23-6211	菅原整形外科クリニック ☎23-0501
20日(日)	氷室内科医院 ☎23-3185	岩手クリニック一関 ☎21-5111
27日(日)	昭和病院 ☎23-2020	そばた脳神経クリニック ☎21-1175

診療時間…9:00～17:00

※当番医は変更になる場合があります。あらかじめ当番医、または一関西消防署(☎25-0119)に確認してください。

10月の小児・成人夜間救急当番医

日程	医療機関	日程	医療機関
1日(火)	西城医院(舞川) ☎28-2393	17日(木)	一関中央クリニック ☎21-1222
2日(水)	さとう小児科医院 ☎23-4020	18日(金)	いとう脳神経内科 ☎21-8200
3日(木)	袋医院(花泉町) ☎82-3316	21日(月)	小野寺内科循環器科 ☎23-5600
4日(金)	寺崎内科胃腸科医院 ☎23-6211	22日(火)	かとうこどもクリニック ☎33-2211
7日(月)	誠信堂医院小児科(花泉町) ☎82-3434	23日(水)	佐藤胃腸科内科医院 ☎23-9678
8日(火)	中野内科循環器科クリニック ☎33-2311	24日(木)	桂島医院 ☎21-8883
9日(水)	菅原内科循環器科医院(花泉町) ☎82-5528	25日(金)	木村消化器内科 ☎21-1311
10日(木)	氷室内科医院 ☎23-3185	28日(月)	さとう小児科医院 ☎23-4020
11日(金)	ひらいずみ内科クリニック ☎34-1133	29日(火)	寺崎内科胃腸科医院 ☎23-6211
15日(火)	阿部内科クリニック ☎23-2918	30日(水)	袋医院(花泉町) ☎82-3316
16日(水)	及川内科胃腸科クリニック ☎31-3131	31日(木)	西城医院(舞川) ☎28-2393

診療時間…18:00～20:00

※当番医は変更になる場合があります。あらかじめ当番医、または一関西消防署(☎25-0119)に確認してください。

無料法律相談

10月の日程	担当弁護士	予約開始	11月の日程	担当弁護士	予約開始
3日(木)	山崎正敏	9/27(金)	7日(木)	山崎正敏	10/25(金)
10日(木)	千田功平		14日(木)	千田功平	
17日(木)	小原恒之		21日(木)	小原恒之	
24日(木)	熊本賢吾		28日(木)	熊本賢吾	
31日(木)	赤津 聡				

時間…10:00～15:00 場所…一関市役所本庁

予約・問い合わせ先…一関市役所生活環境課 ☎21-2111

ご寄付ありがとうございました

- 町社会福祉協議会へ
- 小野寺 秀 子さん(花立)……………100,000円

- ◆平泉町立幼稚園☎46-2575
- ◆悠久の湯平泉温泉☎34-1300
- ◆平泉小学校☎46-2202
- ◆平泉町立図書館☎46-5455
- ◆長島小学校☎46-2203
- ◆平泉町公民館☎46-2010
- ◆平泉中学校☎46-2205
- ◆平泉文化遺産センター☎46-4012
- ◆世界遺産推進室☎46-2218
- ◆役場(代表)☎46-2111

無料法律相談会

岩手県弁護士会では「法の日」(10月1日)週間行事として、無料法律相談を行います。

日時…10月8日(火) 10:00～15:30

場所…岩手県産業会館(サンビル)7階大ホール

相談内容…お金の貸し借り、土地の所有権・家賃、交通事故の損害賠償、雇用関係、夫婦関係、親子関係、遺産相続など

問い合わせ先…岩手県弁護士会 ☎019-651-5095

違反建築物防止週間

県では、工事監理や違反建築の是正により違反建築物を解消し、安全な建築の推進と良質な市街地環境の形成を図ることを目的に、公開一斉パトロールの実施や建築相談所を開設します。

実施期間…10月11日(金)～17日(木)

実施内容

- ▷公開一斉パトロール…10月16日(水) 10:00～15:00
- ▷建築相談所開設場所
県庁県土整備部建築住宅課…☎019-629-5937
県南広域振興局土木部一関土木センター…☎26-1418
- ▷違反是正指導

問い合わせ先…県南広域振興局土木部一関土木センター ☎26-1418

公証週間無料公証相談会

日時…10月1日(火)～7日(月) 9:30～16:00

※5日(土)と6日(日)は要予約

場所…一関公証役場

内容…契約や遺言の公正証書について(電話による相談も受け付けます。相談無料)

問い合わせ先…一関公証役場 ☎21-2986

司法書士による成年後見相談会

日時…10月5日(土) 10:00～15:00

場所…岩手県司法書士会館(盛岡市本町通2丁目)

※電話相談も受け付けます。

☎0120-823-815/☎0120-333-184

問い合わせ先…岩手県司法書士会事務局 ☎019-622-3372

「全国一斉法務局休日相談所」開設

日時…10月6日(日) 10:00～16:00

場所…盛岡地方法務局一関支局

相談内容…▷登記▷相続▷家庭問題▷近隣問題一などさまざま
な心配ごとや困りごとの相談に応じます。

問い合わせ先…盛岡地方法務局総務課 ☎019-624-9861

10月は土地月間です

土地は国民のための貴重な資源です。将来の子どもたち、明日の豊かな暮らしのためにも土地の有効利用が大切です。国土交通省では、10月を土地月間と定め、土地についての基本理念の普及や啓発活動を進めています。

一関遊水地見学会

岩手河川国道事務所では、洪水対策として昭和47年度から進められてきた一関遊水地事業と、今後予想される異常気象がもたらす災害に対応した治水の意義を学び、治水対策事業への理解を深めていただくことを目的に、住民を対象に「一関遊水地見学会」を開催します。

日時…10月19日(土) 9:00～12:00

場所…北上川学習交流館「あいぼーと」ほか現地

対象…一関・平泉地域の住民(小学生以下は保護者同伴)

定員…30人

申込期限…10月11日(金)

参加費…障害保険料1人30円(当日会場で徴収)

問い合わせ先…北上川学習交流館「あいぼーと」 ☎26-0077

10月から年金相談の予約制が始まります

一関年金事務所では、毎週水曜日9時から17時まで窓口での年金相談を予約により行います。

※ 社会保険事務相談のある日は除きます。予約状況により、ご希望の日時を調整する場合がありますので、あらかじめご了承ください。

相談受付内容…年金相談(老齢・遺族・障害・その他)

申し込み方法…年金相談のご予約は、相談希望日1カ月前から相談希望日前日午前中まで、お電話または年金相談窓口で受け付けします。また予約を受け付ける際に「基礎年金番号」「相談者氏名」「電話番号」「相談内容」などを確認します。
※ 年金相談にお越しの際は、年金手帳(基礎年金番号通知書)、年金証書、振込み通知書などのほか、相談者本人であることを確認できるものをご持参の上、予約時間までにお越しいただき総合相談受付にお申し出ください。

なお、代理の人が相談に来られる場合は、委任状が必要となります。

申し込み・問い合わせ先…一関年金事務所 ☎23-4246

多重債務相談

東北財務局盛岡財務事務所では、自らの収入で返済しきれないほどの返済を抱え、悩んでいる人からの相談に応じています。

場所…盛岡合同庁舎4階(盛岡市内丸)

受け付け…月～金曜(祝日、年末年始除く) 8:30～17:15

相談専用電話…☎019-622-1637

問い合わせ先…東北財務局盛岡財務事務所 ☎019-625-3353

リサイクルプラザの再生品を抽選販売

販売品目…▷家具(5,000円以下)▷大人用自転車(2,000円)▷子ども用自転車(1,000円)一ほか

申込期間…10月1日(火)～29日(火)

※ 直接リサイクルプラザ(一関市狐禅寺)にお越しの上、お申し込みください。

問い合わせ先…一関地区広域行政組合 ☎21-2157

みんなの広場

「みんなの広場」は、町民の皆さんのページです。掲載を希望される方は、はがきでご連絡ください。
◆町の話…どなたでも、グループの紹介や内容、イベント情報など皆さんの身近な情報を、お待ちしております。
◆町への要望…行政に対する意見や質問などを気軽にお寄せください。

ライス・アート in ひらいずみ「稲刈り体験」

5回目を迎えた田んぼアート「ライス・アート in ひらいずみ」。6月に田植えを行った田んぼには「芭蕉と曾良」と「奥の細道、古都平泉」の文字が浮かび上がっています。今年も、図柄部分の「稲刈り体験」を開催します。大勢のひとと一緒に田んぼに入って紫色の稲を刈り取ってみませんか。稲刈り作業後には、伝統芸能を鑑賞しながら、おにぎり・いものこ汁の振る舞いもあります。みなさんの参加をお待ちしています。
■日時…10月26日(土) 10:00～
■場所…高館橋長島側水田
■参加費…無料(お土産もあります)
■持ち物…手袋・長靴・稲刈り鎌(貸し出しもあります)
■問い合わせ先…農事組合法人アグリ平泉 ☎48-5858

映画「世界が食べられなくなる日」鑑賞会

子どもたちの未来を考えよう平泉の会では、遺伝子組み換え作物と原発をテーマにした映画鑑賞会を開催します。映画では、世界第2位の原発保有国であるフランスの現状や、福島原発事故で農家が受けた影響も追っています。遺伝子組み換えと原発には3つの共通点があり、後戻りができない汚染であること、すでに世界中に拡散していること、体内に蓄積されやすく、世代を追うごとに汚染が深刻になる一と伝えています。(日本では今年6月初公開されました)
■日時…10月26日(土) ①13:30～②18:30～
■会場…平泉文化遺産センター ふれあいホール
■参加費…1,000円・高校生以下は無料
■主催…子どもたちの未来を考えよう平泉の会
■後援…平泉町など町内4団体とJ Aいわて南
■問い合わせ先…同会 遠藤 ☎080-1837-4820

りんごを収穫してアップルパイを作ろう！

収穫の秋！味覚の秋！食欲の秋！ そんな秋に、今回はりんごの収穫体験やアップルパイ作りを通して、J Aいわて南青年部との楽しい交流会を企画しました。女性の皆さん、ぜひ参加して秋のひとつときを楽しみませんか！
■日時…11月17日(日) 9:30～16:30
■集合場所…J Aいわて南営農経済部(イオンスーパーセンター一関店裏)
■募集人員…女性10名(20歳から45歳位までの独身女性)
■参加費…3,000円
■締め切り…11月8日(金)
■申し込み・問い合わせ先
J Aいわて南営農経済部農政企画課 ☎23-9176

空手の会員を募集します

現在、空手の会員を募集しています。空手を通して心の土台を培い、心身共に鍛え、覇気のある子どもを育てましょう。
■対象者…3歳以上(大人だけの入会可)
■活動場所…一関市武道館他
■活動日…週2回程度
■月謝…1家族1,000円
■団体名…ファミリー空手(成道会館)青少年団体登録
■問い合わせ先…団体代表 岩崎 ☎090-5827-5247

フリースペースひだまり

一関保健所では、家の外に出ることができないなどひきこもりで悩んでいる人が利用できる「フリースペースひだまり」を開設しています。ご家族の情報交換・交流も行っています。希望する人は開催日前日までにお申し込みください。
■日時…10月7日(月)、21日(月) 13:30～16:00
■場所…一関市勤労青少年ホーム(一関市田村町)
■申し込み・問い合わせ先…一関保健所保健課 ☎26-1415

血液検査、骨髄バンクドナー登録

下記の血液検査や骨髄バンク登録を行っています。
■日時…10月8日(火)、22日(火) 11:00～12:00
■場所…一関保健所(一関地区合同庁舎内)
■血液検査の種類…▷H I V抗体検査▷ウイルス性肝炎抗体検査▷性器クラミジア抗体検査
■検査料金…無料(事前に予約してください)
■予約・問い合わせ先…一関保健所保健課 ☎26-1415

10月のカレンダー

日 曜	主な行事	時 間	場 所
1 火	東夷大学のびのび広場	8:30～17:00 10:00～11:30	宮城県登米市 保健センター
2 水	社協ふくし相談 ソフトテニス教室	10:00～12:00 19:00～21:00	福祉活動センター 町営テニスコート
3 木	子宮頸がん・乳がん検診 乳房超音波・骨粗しょう症検診 東稲大学 ランクアップパソコン教室	時間と場所は問診票をご確認ください (～5日まで) 8:30～17:00 ①9:30～②19:00～	宮城県登米市 町公民館
4 金	さくらの会	10:00～11:30	福祉活動センター
5 土	わんぱく塾	8:30～13:00	町公民館
6 日			
7 月	ランクアップパソコン教室	①9:30～②19:00～	町公民館
8 火	家族介護者茶話会 社協法律相談(要予約)	10:00～11:30 13:00～15:00	長島公民館 福祉活動センター
9 水	ピヨピヨ広場・9カ月児相談 社協ふくし相談 おひさま教室	9:30～11:30 10:00～12:00 14:00～16:00	保健センター 福祉活動センター 長島球場
10 木	おひさま教室	10:00～12:00	長島球場
11 金	コツ骨貯筋教室 星空観察会	13:30～15:00 18:00～21:00	保健センター 奥州市宇宙遊学館
12 土	親子ふれあい教室 町教育長杯学童野球大会(～13日) おはなし会	8:40～12:00 9:00～ 10:00～	奥州市宇宙遊学館 長島球場・長島小校庭 町立図書館
13 日			
14 月			
15 火	のびのびクラブ 社協障がい者相談	9:30～11:45 10:00～12:00	町公民館 福祉活動センター
16 水	社協ふくし相談 元気！おたっしや倶楽部 こころの健康講座	10:00～12:00 13:30～15:00 18:30～19:30	福祉活動センター 保健センター 〃
17 木	男の介護予防教室 健康づくり講演会	10:00～11:30 13:30～15:00	保健センター 役場201会議室
18 金	おひさま教室 コツ骨貯筋教室	10:00～12:00 13:30～15:00	長島球場 長島公民館
19 土	「新奥の細道」ウォーキング教室 傾聴ボランティア養成講座公開講座	8:00～15:00 13:30～15:30	花巻市 役場201会議室
20 日			
21 月	元気！おたっしや倶楽部	13:30～15:00	保健センター
22 火	さくらの会 ふれあい会 チャレンジクッキング教室	10:00～11:30 10:00～12:00 18:30～20:30	長島公民館 保健センター 町公民館
23 水	保健栄養教室 社協ふくし相談 英会話教室	9:30～11:30 10:00～12:00 18:30～20:00	保健センター 福祉活動センター 町公民館
24 木	生活改善教室 ランクアップパソコン教室 麵づくし教室	①13:30～②17:30～ ①9:30～②19:00～ 18:30～20:30	保健センター 町公民館 〃
25 金	おひさま教室	①10:00～②14:00～	保健センター
26 土	ガーデニング教室	8:30～12:00	奥州市水沢区
27 日			
28 月	ニギニギ広場	10:00～11:00	保健センター
29 火	おひさま教室	10:00～11:30	保健センター
30 水	社協成年後見相談 元気！おたっしや倶楽部 英会話教室	10:00～12:00 13:00～15:00 18:30～20:00	福祉活動センター 保健センター 町公民館
31 木	ランクアップパソコン教室 離乳食教室 幼児健診	①9:30～②19:00～ 9:50～11:30 12:50～13:00	町公民館 保健センター 〃

11月

1 金	さくらの会 傾聴ボランティア養成講座	10:00～11:30 13:30～15:30	福祉活動センター 保健センター
2 土	ひらいずみ芸術文化祭(～3日)	9:00～	平泉中学校
3 日	ひらいずみ産業まつり	9:00～15:30	柳御所資料館前駐車場

文 芸

短 歌

平泉短歌会 吉田 英子 先生選
震災の傷を払ふごと高台に起重機動き大地を揺する
長き梅雨明けて連日三十度・集中豪雨とこころ騒立
日新館に寄らず帰えりしこと悔む「八重の桜」の会津の旅を

(五十音順)
畠山 喜一
三浦 勇
三浦 陽子

俳 句

東稲吟社 岩淵 洋子 先生選
横笛の止みし本堂つくつくし
一枚を捲り記録の震災忌
能管や敦盛無念法師蟬

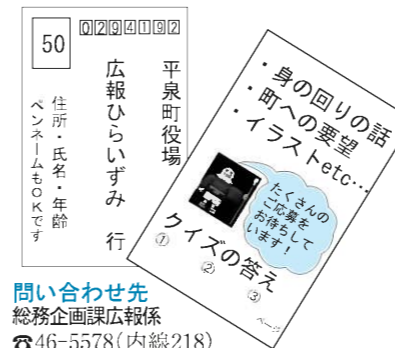
十三区
一関市
二区
鈴木 島谷 鈴木
知華 信
四郎

祝東京オリンピック決定！ メロンも祝福



メロン農家の高橋正洋さん(13区)が「祝東京オリンピック」と浮かび上がったメロンを栽培しました。メロンは当町と交流もあり、オリンピック競技の開催地にも含まれる東京都江東区に届けられました。

締め切り：10月15日
(当日消印有効)
先月号の答え：①平泉②8月16日③12ページ
商品券当選者：応募は3通で、全員が正解でした。次の3人に商品券を送ります。おめでとうございます！
小野寺 京 子さん(9区)
野呂 明 李さん(2区)
藤本 千二さん(一関)



広報クイズの答えは、左図のように書いて送ってください。
身の回りの話
・町への要望
・イラストetc...
たくさんのお話を待っています！
クイズの答え
①
②
③

500円の商品券が
当たります
問題：①24年度決算、まちの発展へ何億円？
②9月15日に開催された敬老会は今年で何回目？
③今月号のどこかにミノムシくんが↓隠れています。
そのページは？
応募方法：はがきに答え、住所、氏名、年齢を書いて応募してください。皆さんからのイラストや意見、情報なども随時募集しています。全問正解者の中から抽選で3人の方に、500円の平泉町共通商品券をプレゼントします。

広報クイズ

しつもん◎大きくなったら
何になりたいですか？

平泉幼稚園の

おともだち



やまのきせんしは
野球選手
ささきるい
佐々木琉偉くん



かめん
仮面ライダーオーズ
こまつしるあゆ夢
小松代歩夢くん



やまのきせんしは
野球選手
ささきせいが
佐々木惺珂くん



よちえん せんせい
幼稚園の先生
みつはしかん な
三橋茉莉奈ちゃん



せんしほ
サッカー選手
たかはしこうたろう
高橋幸太郎くん



や
ケーキ屋さん
すずきりな
鈴木莉奈ちゃん